

2010年度 異文化教育実践研修会(リトリート)のお知らせ

本年度の異文化教育実践研修会は、伊豆高原で、2月20日(土)、21日(日)に行われます。

初日は、桜美林大学の荒木晶子先生より、異文化シミュレーション「アルパトロス」をご紹介します。参加者同士でシミュレーションを体験することで、文化背景の異なる自分とは違った価値観を持つ人々を理解し、より良い人間関係をつくるためのコミュニケーション能力をいかに養成できるかについて、議論を深めていきます。

また、立教大学の森田京子先生より、教育・社会人類学の観点から、現代日本の社会的マイノリティーを対象とされた研究内容について、事例研究としてご発表いただきます。長野県の公立小学校に在籍するブラジル人児童のフィールドワークを基にした研究成果、あわせてアーバン・エスノグラフィーという調査研究法についてもご紹介いただきます。

二日目は、米国ポートランド州・オレゴンにある Intercultural Communication Institute (ICI) より **Chad Stewart 氏**をお招きし、ICI と Kozai Group が共同で開発した「**Intercultural Effectiveness Scale**」に関するワークショップを実施いただきます。参加者の皆さんにも、実際のアセスメントを受けていただいた上で、授業やビジネスなどの現場で活用できるよう、実践的な学びの機会をご提供いただきます。

日程: 2010年2月20日(土)昼 ~ 21日(日)昼 一泊二日

場所: 伊豆高原桜美林クラブ

〒413-0231 静岡県伊東市富戸 1317 番 TEL 0557-51-4846

費用: 16,000円(会員)、19,000円(非会員)、

13,000円(就業していないフルタイムの学生。会員、非会員を問わない)

※ 上記費用は、一泊3食(20日夕食、21日朝食、昼食)、および研修会参加費(懇親会費、施設利用費他)を含んでおります。

お部屋: 一部屋を、3~4人で共有します。ご夫婦、ご家族で参加される方には、お早めにお申し込みいただければ、別室を用意いたします。ご家族の方は、宿泊料金(11,000円、子ども料金あり)のみ。

[プログラム]

2月20日(土)

12:30~ 受付開始

13:30~15:30 異文化シミュレーション『アルパトロス』
荒木晶子先生 (桜美林大学)

15:30~16:00 休憩

16:00~18:00 事例研究『長野県の公立小学校に在籍するブラジル人児童のエスノグラフィー』
森田京子先生 (立教大学)

18:00~ 夕食、フリータイム

シラバス交換、研修・授業アイデア交換、ネットワーキングパーティー

2月21日(日)

9:30~12:00 ワークショップ『Intercultural Effectiveness Scale』
Chad Stewart 氏 (Intercultural Communication Institute)

12:00~ 昼食・解散

※ 時間等、当日若干の変更についてはご了承ください

申し込み方法:

次の項目を記入し **2月10日(水)必着**でEメール(office@sietar-japan.org)でお申し込みください。

(詳細は次ページをご参照ください)

- * 部屋数に限りがありますので、先着順とします。お早めにお申し込みください。
- * Eメールがご利用になれない方は、FAX(03-3368-2822)をご利用ください。
- * Eメール送信の際は、件名に「リトリート申し込み」とご記入ください。

1. 氏名
2. 会員、非会員、学生会員の別
3. 所属
4. 電子メール
5. 住所
6. 電話番号
7. 送迎 希望しない・希望する（出発時刻選択 11:45 12:20）

申し込み確定: 担当者からの申込書受領の旨の返信をもって申し込みの確定と致します。

支払い方法: 参加費は当日、現金にてお支払いください。

キャンセル料: 3日前以降 10,000円、当日 100%の参加費を後日指定の口座へお振込みください。

東京方面からの交通:

① 伊豆高原駅利用例

JR 特急「踊り子」使用: 東京—伊豆高原(所要時間:約 130分、費用:4,550円自由席)

★JR 特急「スーパービュー踊り子」は全指定席で、JR 特急「踊り子」より高い料金になります。

伊豆高原駅「伊豆高原口」ロータリーより送迎車(無料・所要時間 15分)*、路線バス**

★タクシーの場合 1,800円ぐらいかかります

② 伊東駅利用例

JR 特急「踊り子」使用: 東京—伊東(所要時間:約 105分、費用:4,220円自由席)

伊東駅よりタクシー(約 4,000円)または、バス(シャボテン公園下車:690円)(所要時間:30-40分)

* 送迎バス利用者の交通例 (「伊豆高原口」ロータリーより)

<11:45 送迎バス>

- ①「新幹線ひかり 467号」東京駅 10:03 始発 熱海で「スーパービュー踊り子 3号」乗換え
伊豆高原駅 11:34 着
- ②「スーパービュー踊り子 3号」池袋駅 9:18 始発 伊豆高原駅 11:34 着
- ③「踊り子 105号」東京駅 9:00 始発 伊豆高原駅 11:04 着
- ④「快速電車」東京駅 8:54 始発 熱海駅乗り換え 10:44 発 伊豆高原駅 11:37 着

<12:40 送迎バス>

- ①「新幹線こだま 649号」東京駅 10:56 分 熱海で「踊り子 109号」乗り換え 伊豆高原駅 12:35 着
- ②「踊り子 109号」東京駅 10:30 発 伊豆高原駅 12:36 着
- ③「踊り子 107号」東京駅 10:00 発 伊豆高原駅 12:13 着
- ④「快速電車」東京駅 9:33 始発 熱海駅乗り換え 11:34 発 伊豆高原駅 12:25 着

** 伊豆東海バス利用者 「伊豆高原駅」乗車 「シャボテン公園」下車

バスの時刻表

11時	15	45
12時	15	45
13時	15	40

皆さまのご参加を、心よりお待ちしております。

Intercultural Education Praxis Seminar (Retreat) Program

The retreat program this year will be held in Izukogen on February 20 (Sat) and 21(Sun). We will have three wonderful presenters at the seminar. On the first day, Prof. Shoko Araki (Obirin University) will introduce *Albatross*, an intercultural simulation. With the simulation experience, we will discuss how we can develop communication skills to understand different cultural values and to create better interpersonal relationship. We will also have a presentation by Dr. Kyoko Morita (Rikkyo University) will follow to share her recent research on **minority education in contemporary Japan**. She will talk about the findings from her ethnographic research on Brazilian students in a public elementary school in Nagano, as well as a research method, urban ethnography, that she used in the study.

On the second day, Mr. Chad Stewart (Intercultural Communication Institute) will conduct a workshop on *Intercultural Effectiveness Scale*, an assessment which was developed by ICI and Kozai Group. Each participant will have an opportunity to take the actual assessment, and we will learn how to actually use it in the classroom or in the business field through this practical workshop.

Date: February 20th (Sat) – 21st (Sun), 2010

Place: Izukogen Obirin Club TEL 0557-51-4846

Fee: ¥16,000 (members), ¥19,000 (non-members)

¥13,000 (member or non-member full-time students)

(This includes accommodation, facilities, meals, reception, and participation fees)

Room: 3-4 people share one room. For couples or families, we can prepare one room if you can let us know beforehand. A fee for a family member is ¥11,000 for adult, and there is a child discount.

Program

February 20th (Saturday)

12:00~	Registration
13:30~15:30	Intercultural Simulation, "Albatross" Prof. Shoko Araki (Obirin University)
15:30~16:00	Break
16:00~18:00	Presentation, "Ethnography of Brazilian Children at a Japanese School" Dr. Kyoko Morita (Rikkyo University)
18:00~	Dinner, Free time, Net-working Party

February 21st (Sunday)

9:00~12:00	Workshop "Intercultural Effectiveness Scale" Mr. Chad Stewart (Intercultural Communication Institute)
12:00~	Lunch

Application

Please send the information on the following page to office@sietar-japan.org by **Wednesday February 10th**.

* First-come, first-serve basis, as the number of rooms available is limited.

* Please write "**Application for Praxis Seminar**" on the subject line of the e-mail. If you do not have e-mail, please send the application by fax (03-3368-2822)

1. Name
2. Member, non-member, student-member
3. Affiliation
4. E-mail
5. Address
6. Tel
7. Shuttle Service: No / Yes (Please choose time: 11:45 12:20)

Confirmation: Our e-mail will confirm your application.

Payment: Payments are to be made on site. (Cash only)

Cancellation fee: After February 17: 10,000 yen; On the day: 100% of participation fee

Transportation from Tokyo area:

A): Izukogen Route

JR special express train "Odoriko": Tokyo-Izukogen (time: 130 minutes, fee: 4,550 yen without reserved seats)

Shuttle service*: from bus stop at "Izukogen Exit" of Izukogen station (15 minutes, fee: free).

B): Ito Route

JR special express train "Odoriko": Tokyo – Ito (time: 105 minutes, fee: 4,220yen without reserved seats)

*** Connection to Shuttle Bus (examples)**

<For 11:45 Shuttle Bus>

- 1) "Shinkan-sen Hikari No. 467" = Tokyo Sta. 10:03 dep. Transfer to "Super View Odoriko No.3" at Atami Sta., Izukogen Sta.11:34 arriv.
- 2) "Super View Odoriko No.3" = Ikebukuro Sta. 9:18 dep. Izukogen Sta. 11:34 arriv.
- 3) "Odoriko No. 105" = Tokyo Sta. 9:00 dep. Izukogen Sta. 11:04 arriv.
- 4) "Regular Rapid Train" = Tokyo Sta. 8:54 dep. Transfer at Atami Sta. 10:44 dep. Izukogen Sta. 11:37 arriv.

<For 12:20 Shuttle Bus>

- 1) "Shinkan-sen Kodama No. 649" = Tokyo Sta. 10:56 dep. Transfer to "Odoriko No.109" at Atami Sta., Izukogen Sta.12:35 arriv.
- 2) "Odoriko No.109" = Tokyo Sta. 10:30 dep. Izukogen Sta. 12:36 arriv.
- 3) "Odoriko No.107" = Tokyo Sta. 10:00 dep. Izukogen Sta. 12:13 arriv.
- 4) "Regular Rapid Train" = Tokyo Sta. 9:33 dep. Transfer at Atami Sta. 11:34 dep. Izukogen Sta. 12:25 arriv.

** Izu-Tokai Bus Time Table (From Izukogen-guchi to Shaboten-Kogen)

11:15, 11:45

12:15, 12:45

13:15, 13:40

We very much look forward to your participation!